

I

Le presenti istruzioni di montaggio devono obbligatoriamente essere consegnate all'utente finale affinché conosca le corrette modalità di manutenzione e ricambio lampada. È vietata qualsiasi manomissione e/o trasformazione dell'apparecchio che deve essere installato e utilizzato: così come fornito e in conformità alle Norme Impianti Nazionali. Installazioni non conformi fanno decadere ogni forma di garanzia, l'Azienda non risponde dei danni causati da un errato montaggio.

La sicurezza dell'apparecchio è garantita solo rispettando queste istruzioni, sia in fase di installazione che di impiego; è necessario conservarle. Il produttore non risponde di danni derivanti da un uso scorretto dell'apparecchio. Dopo aver tolto l'imballaggio assicurarsi dell'integrità dell'apparecchio. Gli elementi dell'imballaggio (sacchetti in plastica, polistirolo espanso, graffette...) non devono essere lasciati alla portata dei bambini, in quanto potenziali fonti di pericolo. Non utilizzare l'apparecchio se danneggiato. Questo apparecchio dovrà essere destinato, solo all'uso per il quale è stato espressamente concepito. Il costruttore non può essere considerato responsabile di eventuali danni derivati da usi impropri, erronei della rete di distribuzione.

- L'installazione deve essere eseguita esclusivamente da personale qualificato
- Prima di procedere all'installazione, togliere sempre la tensione di rete.

- Die Installation ist ausschließlich von qualifiziertem Personal auszuführen.
- Bevor mit der Installation begonnen wird, immer die Netzspannung ausschalten.

- Nicht mit einer höheren Spannung als auf dem Gerät angegeben speisen.
- Das Gerät eignet sich nur für die Installation auf nicht brennbaren Flächen
- Nicht auf Flächen anbringen, die durch Wärme beschädigt werden können (Papier, Holz, usw)

Attenzione: Die Sicherheit des Geräts wird nur unter Einhaltung der nachstehenden Montageanweisungen garantiert.

F

Remettre obligatoirement ces instructions de montage à l'utilisateur final pour qu'il connaisse les modalités correctes de maintenance et de remplacement d'ampoule. Toute modification et/ou transformation est interdite sur l'appareil, qui doit être installé et utilisé tel qu'il est fourni et conformément aux Normes d'Installation Nationales. Une installation non conforme provoque la déchéance de toutes formes de garantie et la compagnie ne répondra pas des dommages provoqués par un montage erroné.

La sécurité de l'appareil est garantie uniquement en respectant ces instructions, aussi bien en phase d'installation que d'utilisation; il faut donc les conserver. Le fabricant n'est pas tenu pour responsable des dommages qui dérivent d'une utilisation incorrecte de l'appareil. Après avoir déballé l'appareil, contrôler que celui-ci soit en bon état. Les éléments qui composent l'emballage (sachets en plastique, polystyrène expansé, agrafes, ...) ne doivent pas être laissés à la portée des enfants car ils peuvent constituer un danger potentiel. Ne pas utiliser l'appareil s'il devait être endommagé. Cet appareil devra être destiné uniquement à l'utilisation pour laquelle il a été expressément conçu. Le fabricant ne sera pas tenu pour responsable des éventuels dommages qui dérivent de l'utilisation erronée dues à des perturbations du réseau de distribution.

- L'installation doit être effectuée uniquement par un personnel qualifié.
- Avant l'installation, toujours couper la tension d'alimentation.
- Ne pas alimenter à une tension supérieure à celle indiquée sur l'appareil.
- L'appareil n'est indiqué que pour l'installation sur des surfaces incombustibles.
- Ne pas appliquer sur des surfaces sensibles à la chaleur (papier, bois, etc.)

Attention: La sécurité de l'appareil n'est garantie qu'en cas d'usage conforme aux instructions de montage ci-dessous.

E

La presente hoja de instrucciones debe ser estudiada con atención por el usuario hasta que conozca las maniobras de recambio y manutención de la fuente de luz de forma correcta. Esta terminantemente prohibida cualquier manipulación y/o transformación del aparato; que debe ser instalado con conformidad a la Normativa vigente en cuanto a instalaciones electricas. El incumplimiento de estas directrices exige al fabricante de cualquier responsabilidad sobre la garantía del producto. El fabricante, a su vez, no se hara cargo de cualquier error de manipulacion o montaje que pueda existir.

La seguridad del aparato está garantizada sólo si se respetan estas instrucciones, tanto en fase de instalación como de uso, es necesario conservarlas. El fabricante no responde por los daños derivados del uso incorrecto del aparato. Después de haber quitado el embalaje, asegúrese de la integridad del aparato. Los elementos del embalaje (bolsas de plástico, poliestireno expandido, clips.) no se deben dejar al alcance de los niños, por ser potenciales fuentes de peligro. No utilice el aparato si está dañado. Este aparato deberá ser destinado sólo al uso para el cual ha sido expresamente ideado. El fabricante no se puede considerar responsable por eventuales daños derivados de usos improprios, erróneos de la red de distribución.

- La instalación debe realizarse exclusivamente por personal cualificado.
- Antes de proceder con la instalación, desconecte siempre la tensión de red
- No alimente con una tensión superior a la indicada en el aparato.
- El aparato es idóneo solamente para instalación en superficies no combustibles.
- No lo coloque en superficies que se puedan dañar con el calor (papel, madera, etc.).

Atención: La seguridad del aparato está garantizada solamente con el uso apropiado de las siguientes instrucciones de montaje.

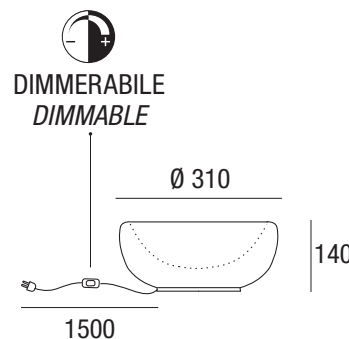
AR

لادبتساو قنايصل تاءارجإ فرعي ىتح يئاهنلا مدختسم لل عي مجتالتاميلعت عاطعإ بجي روكذم وه امك :همادختساو هتي بثت دارملا زاهجل ليلوحت وأ / و بعالت ي رظحي .ةحي حصل احابصل مل لاكشأ نم لكش ي ل طبت ةقفاوتمل ريغي تيبثتلتا يلمع .ةين طول بيكرتلتا حئاولل اقوفوو .حي حص ريغي عي مجتالتا نع مجانلار ررضل نع ةلوؤسم تسيل ةكرشلل ، نامضل امدختسالاو تيبثتلتا اناثأ اوس ، تاميلعتلتا هذه مارتحالا لال نم طقف زاهجل ةمالس نامض متي امدختسالا نع ةمجانلار ارضال نع ةلوؤسم تسيل ةعنصل مل ةكرشلل .اهب ظافتحال ايلوررضل نم ؛ ةئبعتلار صانع كرتت الأ بجي .زاهجل ةمالس نم ققحت ، ةوبعلا ةلازا دعب .زاهجل ليلوحتل اريغي ، لافطالار وانتم يفي (...ةيئاذغل داومل او ، عسومل نيترتسيلو بل او ، ةيكي تسالار بل ساياكال) زاهجل اذه امدختسا بجي .هفلت ةلاح يفي زاهجل مدختست ال .ةلمتحم رطخ رداصم نولكشي مهنأل نع جتان ررض ي نع ةلوؤسم ةعنصل مل ةهجل رابتعا نكمي ال .هلجأ نم ممص يذل امدختسالا ل طقف .عيزوتل ةكبشلل ةطاخال وأ حي حصل اريغي امدختسالا ني لهؤم دارفأ لبق نم طقف تيبثتلتا متي نا بجي - .يئابرهكلا رايلا دهج ةلازابل ائاد مق ، تيبثتلتا عباتم لبق - زاهجل اباب حضوم وه امم رثك دهج ريغوتب مقت ال - ريغ حطسالا لعل بيكرتلتل طقف بسانم زاهجل - دوقول

(كلذل لىل امو بشخل او قرولا) ةرارجل ببسب ررضتت أن نكمي يتيلا حطسالا لعل قبطنت ال - .ةيلاتل اعي مجتالتا تاميلعتل بسانمل امدختسالا عم طقف زاهجل ةمالس نامض متي :هابتنا

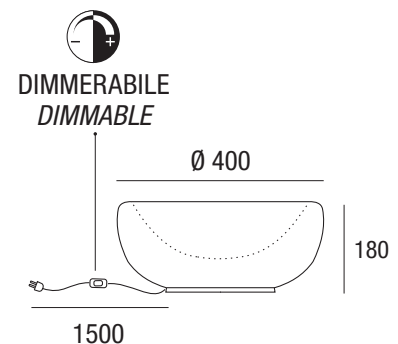
Dimensioni (mm) - Dimensions (mm)

U-Light 30



Dimensioni (mm) - Dimensions (mm)

U-Light 40



segno